



ГОЛОВИ НАРЯДНОЇ РАДИ УКРАЇНСЬКОЇ РАДЯНСЬКОЇ СОЦІАЛІСТИЧНОЇ РЕСПУБЛІКИ І ГОЛОВИ ВЕРХОВНОЇ РАДИ РОСІЙСЬКОЇ РАДЯНСЬКОЇ ФЕДЕРАТИВНОЇ СОЦІАЛІСТИЧНОЇ РЕСПУБЛІКИ

# ПОСТАНОВА

## Верховної Ради Української РСР

Про ратифікацію Договору між Українською Радянською Соціалістичною Республікою і Російською Радянською Федеративною Соціалістичною Республікою

якими, підписали Договір, який визначає умови та основні на-

Верховна Рада Української Радянської Соціалістичної Республіки постановляє :

суверенітет України і Росії. Указаної Верховною Радою УРСР та

1. Ратифікувати Договір між Українською Радянською Соціалістичною Республікою і Російською Радянською Федеративною Соціалістичною Республікою, підписаний в Києві 19 листопада 1990 року.

2. Доручити Міністерству закордонних справ Української РСР на основі консультації з Міністерством закордонних справ РРФСР звернутися до Організації Об'єднаних Націй з клопотанням зареєструвати цей Договір.

ну діяльність усіх органів державної влади та управління Союзу РСР

Голова Верховної Ради  
Української РСР

*М. Кравчук* М. КРАВЧУК

м.Київ

Договір отримав для нас свої

22 листопада 1990 року

## СПІЛЬНА ЗАЯВА

ГОЛОВИ ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНСЬКОЇ РАДЯНСЬКОЇ СОЦІАЛІСТИЧНОЇ  
РЕСПУБЛІКИ І ГОЛОВИ ВЕРХОВНОЇ РАДИ РОСІЙСЬКОЇ РАДЯНСЬКОЇ  
ФЕДЕРАТИВНОЇ СОЦІАЛІСТИЧНОЇ РЕСПУБЛІКИ

Українська Радянська Соціалістична Республіка і Російська Радянська Федеративна Соціалістична Республіка, спираючись на віковічні традиції братерства і дружби народів обох держав, прагнучи до дальшого зміцнення всебічного співробітництва між ними, підписали Договір, який визначає принципи та основні напрями розвитку відносин України і Росії.

Договір ґрунтується на положеннях Декларацій про державний суверенітет України і Росії. Ухвалені Верховними Радами УРСР та РРФСР Декларації, як і Декларації інших республік, відкривають нову сторінку у відносинах між ними як суверенними державами.

Ці історичні документи, віддзеркалюючи об'єктивні тенденції сучасного суспільного розвитку, спрямовані на утвердження реального суверенітету республік і на ліквідацію тоталітарних структур, що зжили себе. Функціонування всіх державних і громадських інститутів може бути ефективним лише за умови поваги до Декларацій про суверенітет і до права кожного народу самостійно визначати шляхи свого розвитку. Це повною мірою поширюється й на поточну діяльність усіх органів державної влади та управління Союзу РСР.

Підписання Договору між Україною і Росією переконливо свідчить про те, що Декларації про суверенітет не спрямовані на руйнування міжреспубліканських зв'язків, що склалися, а надають їм нової якості, збагачують їхній зміст, дозволяють повніше враховувати конкретні інтереси Сторін. Договір створює для них нові

можливості в плані розширення горизонтальних рівноправних і взаємовигідних відносин та для формування співдружності суверенних держав.

ПОСТАНОВА

*Л. Кравчук*  
Л. КРАВЧУК

*Б. Єльцин*  
Б. ЄЛЬЦИН

Голова Верховної Ради  
Української Радянської  
Соціалістичної Республіки

Голова Верховної Ради  
Російської Радянської Федератив-  
ної Соціалістичної Республіки

М. К и ї в

19 листопада 1990 року

Розглянувши поданий Радой Міністрів Української Радянської Соціалістичної Республіки проект Закону Української РСР про внесення змін і доповнень до Кодексу законів про пращу Української Радянської Соціалістичної Республіки у частині, що стосується питань економічної політики та праці, у питаннях законодавства і законності, Верховна Рада Української Радянської Соціалістичної Республіки постановила:

1. Схвалити у першому читанні проект Закону Української РСР про внесення змін і доповнень до Кодексу законів про пращу Української РСР при переході республіки до ринкової економіки.
2. Доручити комісії Верховної Ради Української РСР у питаннях економічної політики та праці, у питаннях законодавства і законності разом з Радой Міністрів УРСР з урахуванням пропозицій і зауважень комісії та народних депутатів дослідити проект Закону Української РСР про внесення змін і доповнень до Кодексу законів про пращу Української РСР при переході республіки до ринкової економіки і подати його на розгляд Верховній Раді Української РСР.

Голова Верховної Ради  
Української Радянської Соціалістичної Республіки  
*Л. Кравчук*  
Л. КРАВЧУК

М. К и ї в

22 листопада 1990 року  
№ 490-III